

A2.23.2 "ho bisogno di", "ho voglia di", ecc.

Les expressions "ho bisogno di", "ho voglia di", etc.



Ce type d'expressions s'utilise avec des noms ou des verbes à l'infinitif pour indiquer un besoin, une envie, une peur ou de la nostalgie.

Espressione (Expression)	Usò con nome (Emploi avec un nom)	Usò con verbo (Emploi avec un verbe)
Ho bisogno di (J'ai besoin de)	Ho bisogno di un istruttore. (J'ai besoin d'un instructeur.)	Ho bisogno di imparare. (J'ai besoin d'apprendre.)
Ho voglia di (J'ai envie de)	Ho voglia di un gelato. (J'ai envie d'une glace.)	Ho voglia di partecipare. (J'ai envie de participer.)
Ho paura di (J'ai peur de)	Ho paura di tuoni. (J'ai peur du tonnerre.)	Ho paura di parlare in pubblico. (J'ai peur de parler en public.)
Ho nostalgia di (J'ai la nostalgie de)	Ho nostalgia di casa. (J'ai la nostalgie de la maison.)	Ho nostalgia di vivere in Italia. (J'ai la nostalgie de vivre en Italie.)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

- Per la lezione di prova di ceramica _____ un istruttore paziente. (Pour la leçon d'essai de céramique, j'ai besoin d'un instructeur patient.)
a. ho bisogno a b. ho bisognoio di c. sono bisogno di d. ho bisogno di
- _____ partecipare al corso di fotografia sabato mattina? (As-tu envie de participer au cours de photographie samedi matin ?)
a. Hai voglia b. Hai voglia a c. Hai voglia di d. Hai voglia di participi
- Ho paura _____ in pubblico durante la presentazione del corso. (J'ai peur de parler en public pendant la présentation du cours.)
a. di parlare b. parlare di c. di parlando d. a parlare
- Dopo un anno all'estero ho nostalgia _____ casa e degli amici. (Après un an à l'étranger, j'ai la nostalgie de la maison et des amis.)
a. che b. a c. di d. da

1. ho bisogno di 2. Hai voglia di 3. di parlare 4. di

2. Réécrivez les phrases (QR: IA+)



- (Ho bisogno di) Vorrei un appuntamento con il medico.

(J'ai besoin d'un rendez-vous chez le médecin.)

- (Ho voglia di) Desidero dormire un po' dopo pranzo.

(J'ai envie de dormir un peu après le déjeuner.)

- (Ho paura di) Temo i cani grandi.

(J'ai peur des grands chiens.)

4. (Ho paura di) Mi fa paura parlare in riunione.

(J'ai peur de parler pendant la réunion.)

1. Ho bisogno di un appuntamento dal medico. **2.** Ho voglia di dormire un po' dopo pranzo. **3.** Ho paura dei cani grandi. **4.** Ho paura di parlare durante la riunione.